

Módosítás 1**Morten Messerschmidt**

az EFD képviselőcsoport nevében

Jelentés**A7-0344/2010****Kinga Gál**

Az alapvető jogok az Európai Unióban (2009) – Hatékony végrehajtás a Lisszaboni Szerződés hatályba lépése után
2009/2161(INI)

Állásfoglalásra irányuló indítvány**7 bekezdés***Állásfoglalásra irányuló indítvány**Módosítás*

7. hangsúlyozza, hogy a Charta beillesztése az elsődleges uniós jogba, jóllehet nem bővíti az Unió hatáskörét és figyelembe veszi az 51. cikkben rögzített szubszidiaritás elvét, új kötelezettségeket ró a döntéshozó és végrehajtó intézményekre és a tagállamokra az uniós jogszabályok nemzeti szintű végrehajtása során, és hogy a Charta rendelkezései így közvetlenül végrehajthatóak lettek az európai és nemzeti bíróságok által; felszólítja az uniós intézményeket és tagállamokat, hogy növeljék az ellenőrzésért és végrehajtásért felelős különféle szerveik közötti koherenciát a létrehozott átfogó keret hatékony alkalmazása érdekében, erősítsék meg az Unión belüli ellenőrző mechanizmust, illetve a korai előrejelző rendszert, például az egyetemes időszakos felülvizsgálati mechanizmust is;

7. hangsúlyozza, hogy a Charta beillesztése az elsődleges uniós jogba, jóllehet nem bővíti az Unió hatáskörét és figyelembe veszi az 51. cikkben rögzített szubszidiaritás elvét, új kötelezettségeket ró a döntéshozó és végrehajtó intézményekre és a tagállamokra az uniós jogszabályok nemzeti szintű végrehajtása során – **ami csak az uniós joghoz szorosan kapcsolódó jogalkotást illeti** –, és hogy a Charta rendelkezései így közvetlenül végrehajthatóak lettek az európai és nemzeti bíróságok által; felszólítja az uniós intézményeket és tagállamokat, hogy növeljék az ellenőrzésért és végrehajtásért felelős különféle szerveik közötti koherenciát a létrehozott átfogó keret hatékony alkalmazása érdekében, erősítsék meg az Unión belüli ellenőrző mechanizmust, illetve a korai előrejelző rendszert, például az egyetemes időszakos felülvizsgálati mechanizmust is;

Or. en

9.12.2010

A7-0344/2

Módosítás 2

Morten Messerschmidt

az EFD képviselőcsoport nevében

Jelentés

A7-0344/2010

Kinga Gál

Az alapvető jogok az Európai Unióban (2009) – Hatékony végrehajtás a Lisszaboni Szerződés hatályba lépése után
2009/2161(INI)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány

11. felszólítja a Bizottságot és a tagállamokat, hogy hívják fel a figyelmet az EJEE-hez való csatlakozás előnyeire, és a pályázók által teljesítendő követelményekre azáltal, hogy e további mechanizmus hatásairól és megfelelő alkalmazásáról iránymutatásokat dolgoznak ki annak érdekében, hogy azt valamennyi érintett szakember továbbképzésébe beemelve hatékonyan és eredményesen használhassák;

Módosítás

11. felszólítja a Bizottságot és a tagállamokat, hogy hívják fel a figyelmet az EJEE-hez való csatlakozás előnyeire, **a polgárok előtt álló azon új lehetőségekre, hogy az EU intézményei által hozott döntések bírósági felülvizsgálatát kezdeményezzék**, és a pályázók által teljesítendő követelményekre azáltal, hogy e további mechanizmus hatásairól és megfelelő alkalmazásáról iránymutatásokat dolgoznak ki annak érdekében, hogy azt valamennyi érintett szakember továbbképzésébe beemelve hatékonyan és eredményesen használhassák;

Or. en

9.12.2010

A7-0344/3

Módosítás 3

Morten Messerschmidt

az EFD képviselőcsoport nevében

Jelentés

A7-0344/2010

Kinga Gál

Az alapvető jogok az Európai Unióban (2009) – Hatékony végrehajtás a Lisszaboni Szerződés hatályba lépése után

2009/2161(INI)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány

Módosítás

13. felszólít a Stockholmi Program nemzetközi és európai emberi jogi jogszabályokkal összhangban történő végrehajtására, amely program a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térségre vonatkozó stratégiai iránymutatások megállapítása révén a Szerződésből eredő kötelezettségeket és elveket ülteti át a gyakorlatba;

törölve

Or. en

9.12.2010

A7-0344/4

Módosítás 4

Morten Messerschmidt

az EFD képviselőcsoport nevében

Jelentés

A7-0344/2010

Kinga Gál

Az alapvető jogok az Európai Unióban (2009) – Hatékony végrehajtás a Lisszaboni Szerződés hatályba lépése után
2009/2161(INI)

Állásfoglalásra irányuló indítvány

24 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány

24. felszólítja a Bizottságot, hogy konkrét jogalkotási javaslattevézetek révén érvényesítse a Szerződésben és a Chartában rögzített értékeket és elveket **és a Stockholmi Programban megjelölt stratégiát**, e tevékenység során pedig vegye figyelembe az EJEB joggyakorlatát; sürgeti továbbá a jelenlegi vívmányok „lisszabonizálását” a rendőrségi és igazságügyi együttműködés területén, valamint a demokratikus elszámoltathatóság megerősítését a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térség tekintetében;

Módosítás

24. felszólítja a Bizottságot, hogy konkrét jogalkotási javaslattevézetek révén érvényesítse a Szerződésben és a Chartában rögzített értékeket és elveket, e tevékenység során pedig vegye figyelembe az EJEB joggyakorlatát; sürgeti továbbá a jelenlegi vívmányok „lisszabonizálását” a rendőrségi és igazságügyi együttműködés területén, valamint a demokratikus elszámoltathatóság megerősítését a szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térség tekintetében;

Or. en